

www.BibleForChildren.org

Mátíyu 1



Érísábéti abapete morá íó kía míowana Manikánka
íópeqté ání wenáwíq Kébári Kehrari marákórápéq
Néhsara suwahpeq eqmarowe. Eqmarowana wega
Máhría Néhsara suwahpeqte áhráríbá tuwe. Máhriawe
mó weh mahbíreq íre nogu ahrári wíre. Tébiti kahnáh
máhbí wenáwíq Sósépa míowana Máhriaga we
kéranaútaq Kébáriga weba tuwe.

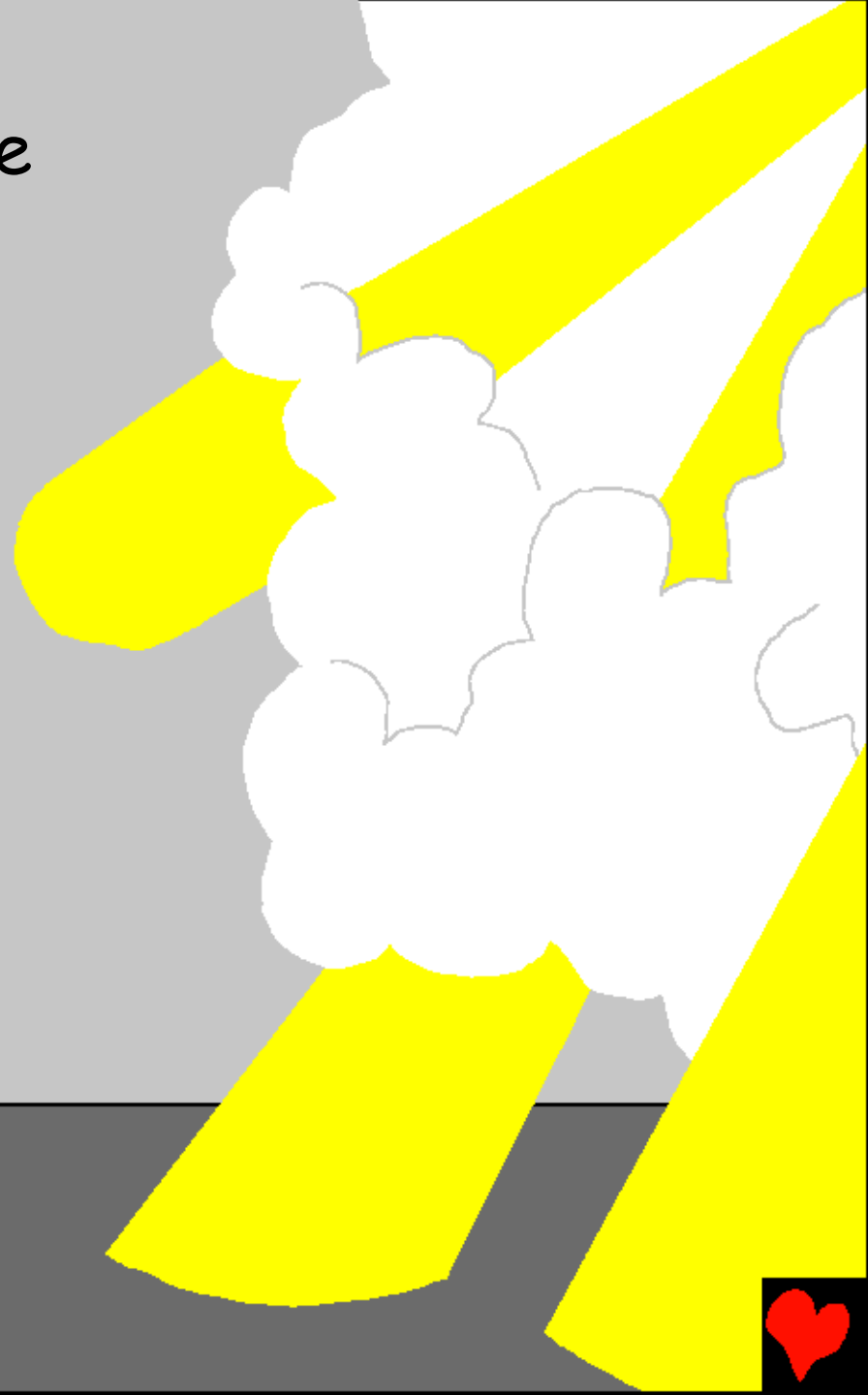


Iwíáh kikirúwana íópeqté
áninká wensabé, Máhríao, íre
áhreúno. Manikánka arensabé
anotah arútábóíratéhre.
Minayabe are kía míaniewóne.
Are kía mé animai
maqmiéhnaq Sísaé ue
áwírato. We anotah aní
míahnara áhnte kegá wensabé,
Maniká Iteribone ahninkáwá
wíre ataneherawoe. Maniká
itene Wahnahnka wensabé,

Tébiti arene aigaqnaga Ísara
ke wahnahnúnserah arega moq
se wahnahniniewóne atankéhe.



We Sékópa kahnáh ánímáí
ahriahri wahnahnaritena wene
wahnahné tanáhráq íre
parabaginawire úwe.



Íópeqté áninká teawuwana
Máhríaga wensabé, Íné íre wehreq
nogú ání púana árahue kía
míaninkono úwe. Úwana íópeqté
áninká wensabé, Manikáne
Awanka areba tuena
nonahwega marakó
akariuríéhnserah
areba moq
akariuriankehe.



Manikánka págege atena kawerue
auráq matiankehe. Minayabe mó
kegá arega maqmíéhna anínsábé,
Kaweqtaq mía míai aní míre éra
we Manikáne ahninkáwá wíre
ataneherawoe úwe.



Mi tanáhráq Máhriaga Érisábéti
koraganieéna apubúue sokahuena pokue
Súría marákórápéq áhnte sawéh korabeq
kiuwe. Kiena Sékáráiane
ṇahupeq kibekéna
Érisábéti mehweh
atowe. Mehweh
atowana irotaq wene
arupipeq mío anínká
anotah kabau
kabauúwe. Kabau
kabauúwqna Manikáne
Awanka Érisábétiba
séna iwíáh atowe.



ꞑwíáh atowana
Érísábétiga anotahtaꞑ
mahraréna, Máhríao,
Manikánka mó
inínsónsábé
arutaboiréna peh
arerensabé anotahtaꞑ
arutaboiratéhre.
Manikánka arega
maqmiéhna anínsábé
anotahtaꞑ
arutaboiratéhre.



Sísa Karáhé maqmaro ehwéh teiníboq
íráhro. Wenano Máhría
Sósépaga ahreyabéútaq
Sósépareq íre nogúyataq
Manikáne Awanka iwíáh
atowana kía míowe.
Sósépaga ahriahri
peh kaweq
sansánúwe. Wega
meyanaú ahrégá kía mío
ehwéh irena wega iwíáhéna,
Mó wehreq nogoye éna
Máhría ayehitéhneho éna
wehuke míótaq íre ehweh
atasa peh auwaníe
íwíáhuwe.



Mira íwíáhúwana Maniká itene Wahnah míéhrabeq
íopeqté áninká áónáh atena wensabé, Sósépaó, Tébiti
kahnáh ánino, írátíahno. Manikáne Awanka
iwíáh atéhrana Máhría kía míéhre.
Minayabe we meweyabe íre áhreúno.
We animai maqmiahnana wega wehukene
ahbabáq kaweraritena merirankéhe.
Minayabe wenáwíq
Sísae ato úwe.



Sósépaga áónáhéna irigútaq itene Wahnah míéhrabeq
íópeqté ánínká teawu ehwéh sehgiena Máhría meyowe.
Wega mewena Máhríaga ani íre
maqmiotaq Sósépaga peh míowana
animai maqmarowana
Sísae áwíratowe.



Mi tanáhráq anotah wahnáh ání wenáwíqtare Sísáhri
Ógáhsátu moke Aroma keráq wahnahnatiowe. Wega
moke wehuke síwíqmari
púkuipéq sehiranoro
aritowe. Aroma
wahnáh kégá
moke



síwíqmari
meyanehéera ómiga sensuwahpeq pokuwe.



Sósépawe Tébiti kahnáh ání ména Néhsara suwahpeq
Kehrari marákórápéq suena Súría marákórápéq
Pétáriéma suwahpeq
Tébiti kahnáh suwahpeq
kiuwe.



Sensíwíq terieyeheéra Sósépareq wene ahre ararí
Máhríareq Néhsara suwahpeq kíúye. Máhríawe anotah
kia míowe.



Sega Néhsara suwahpeq
kíúyataq we ani maqme
tanahráq wahtonúwe.



Páhsintía nahmáí máhriq íre ko púara sega káhone
nahtapeq káúye. Mitaq Máhriaga wene ebeq piah
anímaí maqmarena ambanta
ánáhnkiwe mi kané táhutahuq
kunúbáípeq
suge
atowe.



Mi ke suwahpeqte áhnánsáhrápéq sipisípiq wahnáh
ánímárí uworapeq méra sene
kamarítáq wahnahnuwe.



Wahnahnuwana íopeqté ánínká ábóraragúwana Maniká
itene Wahnahne téhreh naneqka anotahtaq téhrówara
sega anotah ahré aguwe.



Íópeqté áninká sensabé, Íre áhreoro. Írátíáhro. Mah
kawéq éhwéh teinieéna suge. Teiú éhwéhnká ómi
kehináné sirupipeq anotahtaq
eyoyó aritankéhe.



Tébiti kahnáh suwahpeq ite meirena kaweraitahna aní
inokáhpeq maqmiéhre. Manikánka we omaq atowana
we anotah Wahnáh aní ména ite
meirena kaweraitahna
aní míre.



Aniné ambanta ánáhnkiwe káhone táhutahuq
kunúbáipéq míehre tagéq we wire ue
ahtebagehe úwe.



Úwara peh íregárita q íópeqté kégá
ábóraragéra Manikánsabe iwíáh íwíáh
atera mahraréra, Maniká



kiotaiqme
aníniraq wensabé
iwíáh íwíáh
atone.



Mah marákó márakóipéq Maniká awahbeh sansá sehgíra ke siru ukiqsitankéhe uwe.



Íópeqté kégá se suera íópipeq tuekutaq
sipisípiqtaq wahnahnu kegá seye
náhenéra, Manikánka teí ánínsábé
Pétáriéma suwahpeq koraganehboq
pokonehe uwe.



Pokonehe éra pehbeheráh pokue anebahruwana mi aní káhone táhutahuq kunúbáipéq sugowara Máhriareq Sósépareq míóya tagowe. Tagéra pokue íópeqté ániné ehweh mitaq teri mahtaq terinuwe.



Anotah wahnáh
aní wenáwíq
Éróti Súría
marákórápéqté
kéné wahnah
míotaq

Máhríaga Pétáriéma suwahpeq
Sísa maqmiowe. Maqmiowara íó
kiembogirabeqte ké ahtebia kégá
Sarúsarama suwahpeq suwe.



Sega mibeqté
kéyábé, Inahunahní
Asiu kené anotah
Wahnáh úkína
aníme eheq
míehro?

Íó kiembogirabeq wehyoqka,
Anotah Wahnáh maqmarehre
sokigi aínsábé wensabé iwíáh
iwíáh ataneheéq súne uwe.



Érótiga íó kiembogirabeqte
ké kopéq síáhrabúwara
sega weba suwana
sensabé, Téhwe mi
wehyóq aneq tanáhráq
ábóraragurairo
kasenúwara teawúwe.
Teawúwana mi keyábé
mahraréna, Mi kariq
ánínsábé kawerue
kogabaroro.



Mi aní koábóraq
máréhrataq íné moq
koiwíáh íwíáh ataníboq
sereniéro éna
Pétáriéma suwahpeq
eqmaq suowe.



Eqmaq suowara pokue ahtaqqeq miówana pópoqnah
kiembogirabeq wehyoqka ebeq kure mi kariq ání mío
nah kotaq abobóráhpeq kowara
tagéra sirupipeq anotahtaq
eyoyóuwe.



Nahupéq kibekéra mi kariq ánínseq wenano Máhriareq
tagéra sirehunseraráq méra mi kariq ánínsábé iwíáh
íwíáh atówe. Iwíáh íwíáh atera
sene unahpíéqté péwe
kóraakáq kaweq weriákáq
kaweq kunkúni pahuráhákáq
áwúwe.



Manikánka mi ke áónáh aritena sensabé, Érótiba íre
seuwekoro aritowara sega mó ahtápéqtáq
sensuwahpeq pokuwe.



Ahtebia kégá mitaq suera
pokuwana itene Wahnah
Maniká miéhrabeq íópipeqté
áninká Sósépa áónáh atena
wensabé, Irigue mi karíq
ánínseq wenanoreq Ísípi
marákórápéq
pehbeheráh meriqme
mórito.



Érótiga mi aní
subiq suanieéna kabarinaire.
Teawéna tanáhráq
seuwekinkehboq mibeq
kowíahno úwe.



Úwana Sósépaga irigéna
inokáhpeq mitaq suena mi
karíq ánínseq wenanoreq
meriqmena pokue Ísípi
marákórápéq pokúwe. Éróti
íre pukú tanahráq
Sósépareh karírónání
Ísípi marákórápéq
kowiówe.

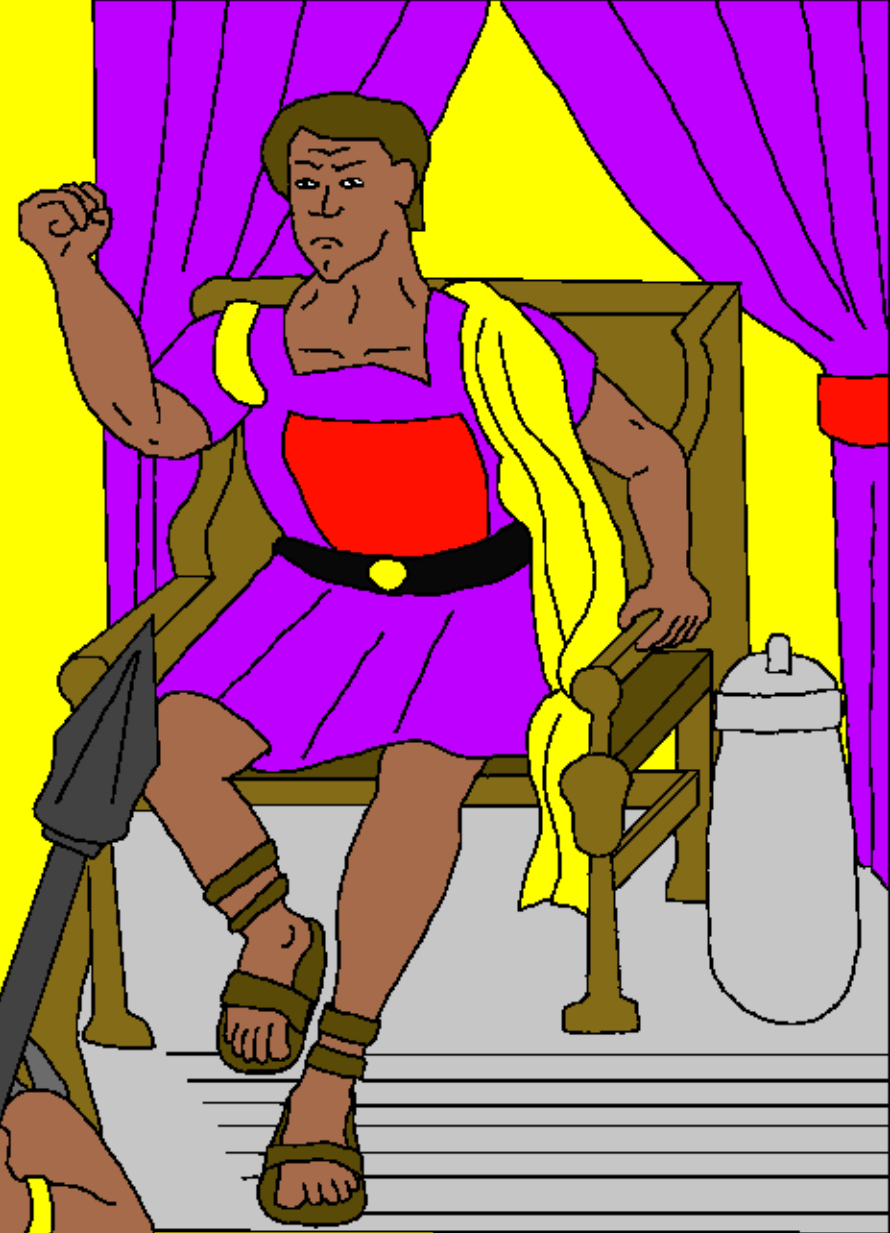
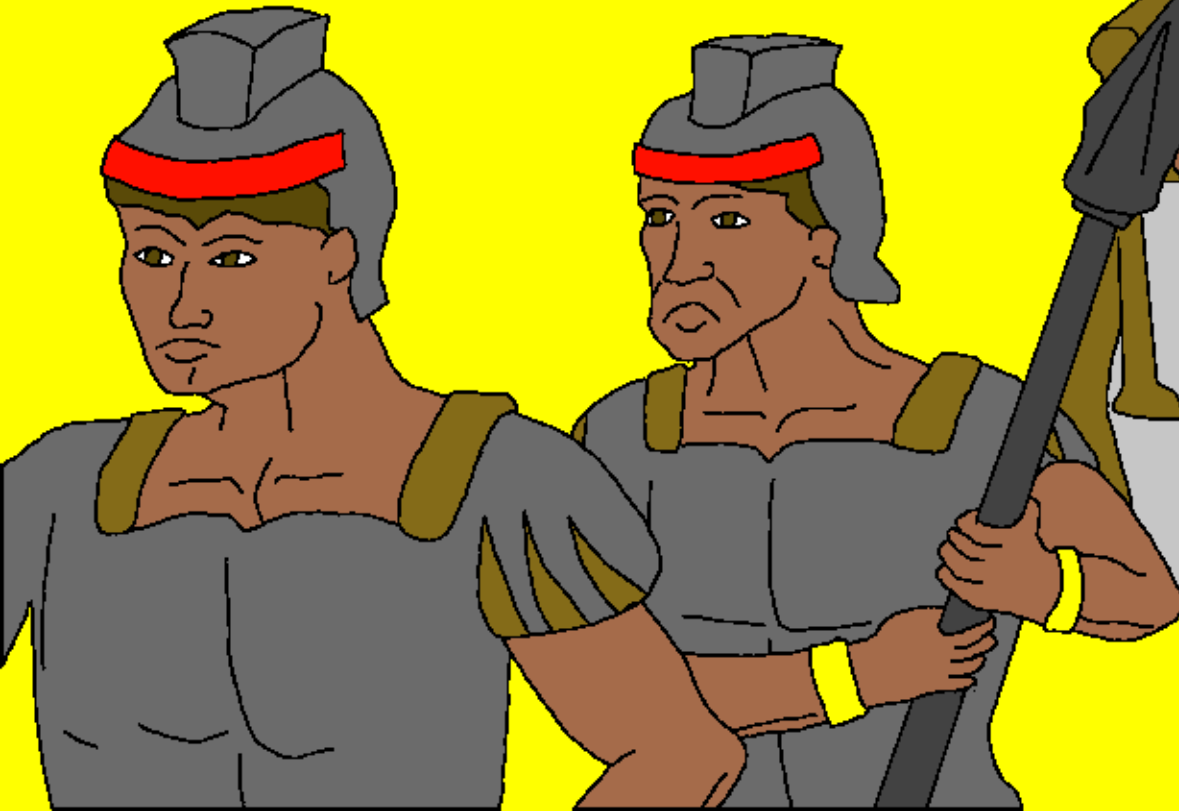


Minayabe itene Wahnahnka
wene ehweh irarú ani iwíáh
atowana sehiranue
mahraréna, Nénahni Ísípi
marákórápéq míéhnsábé
mitaq sue mahbeq súno
atóge ire. (Hosea 11.1)
Mi ehwéh aiq
pútaraginkeheéna
Manikánka

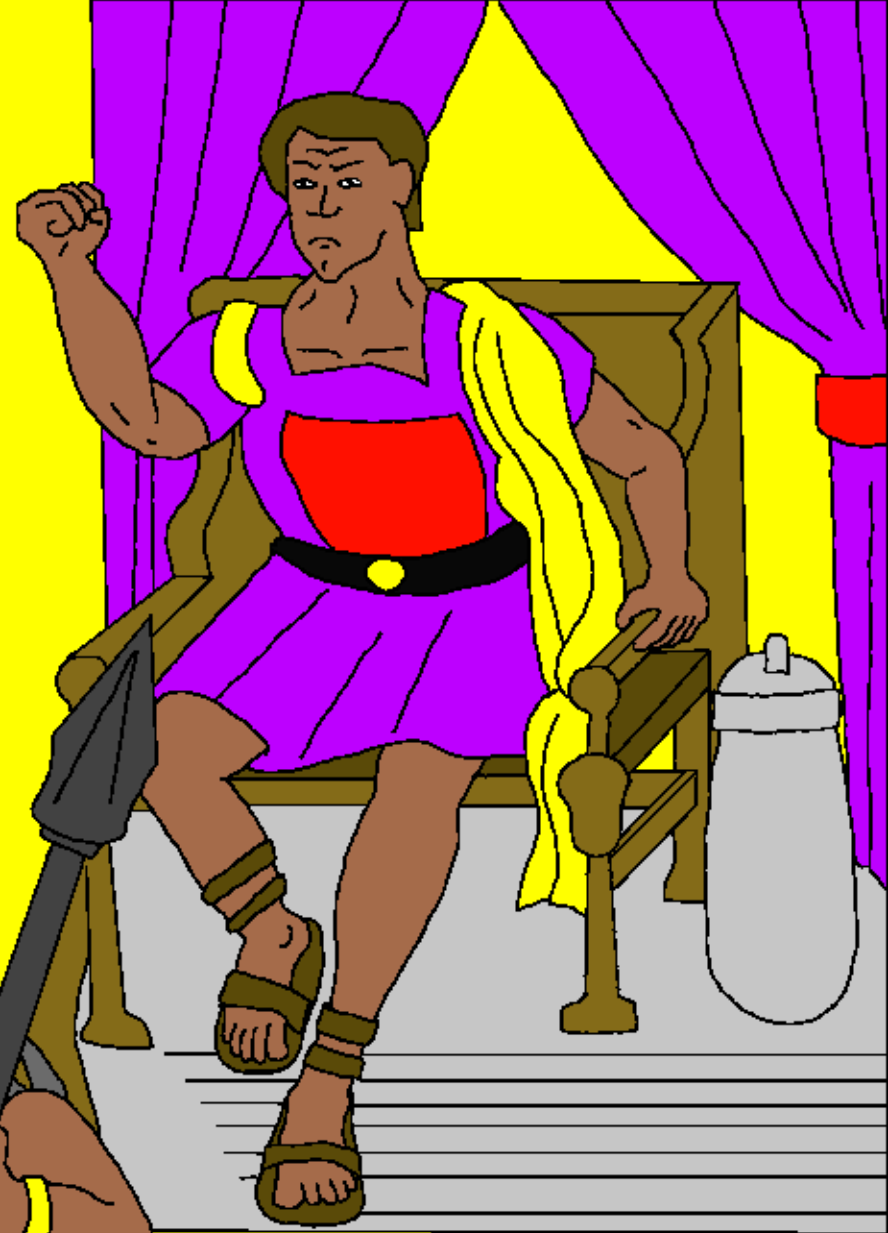
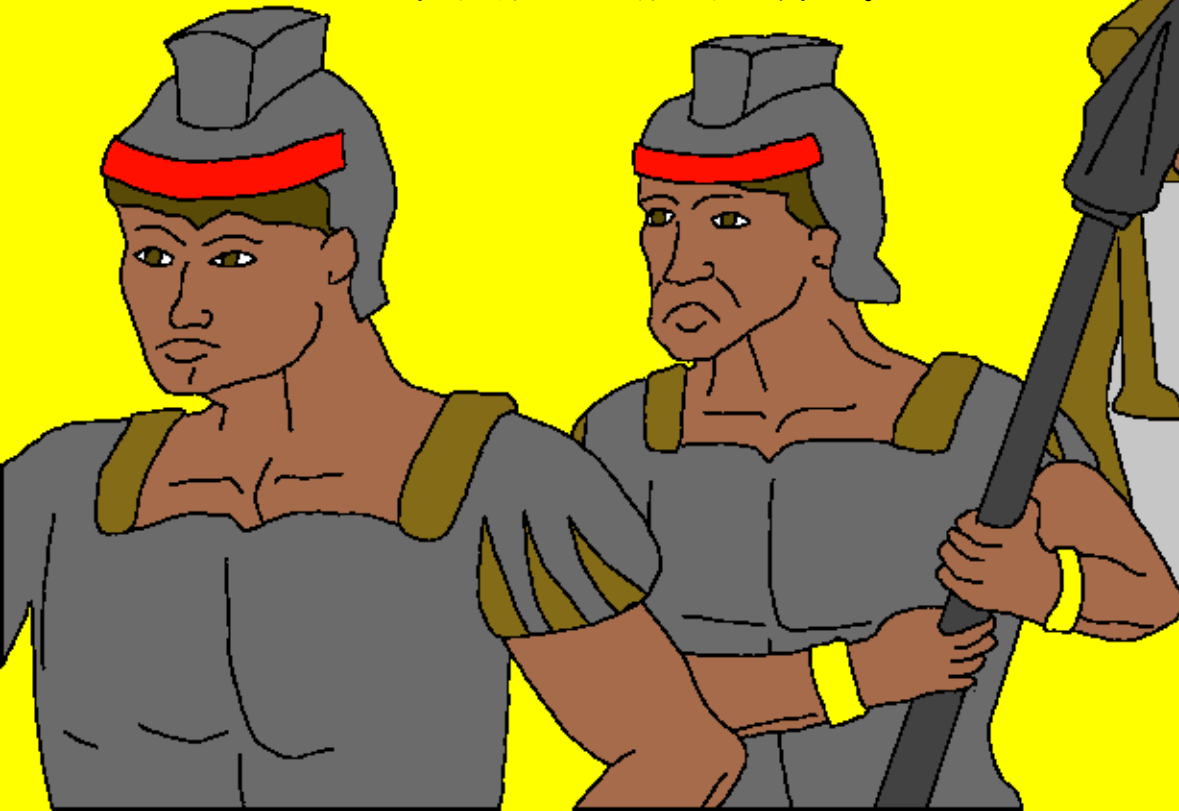
Sóséfansabé Ísípi
marákórápéq kowíahno
atowe.



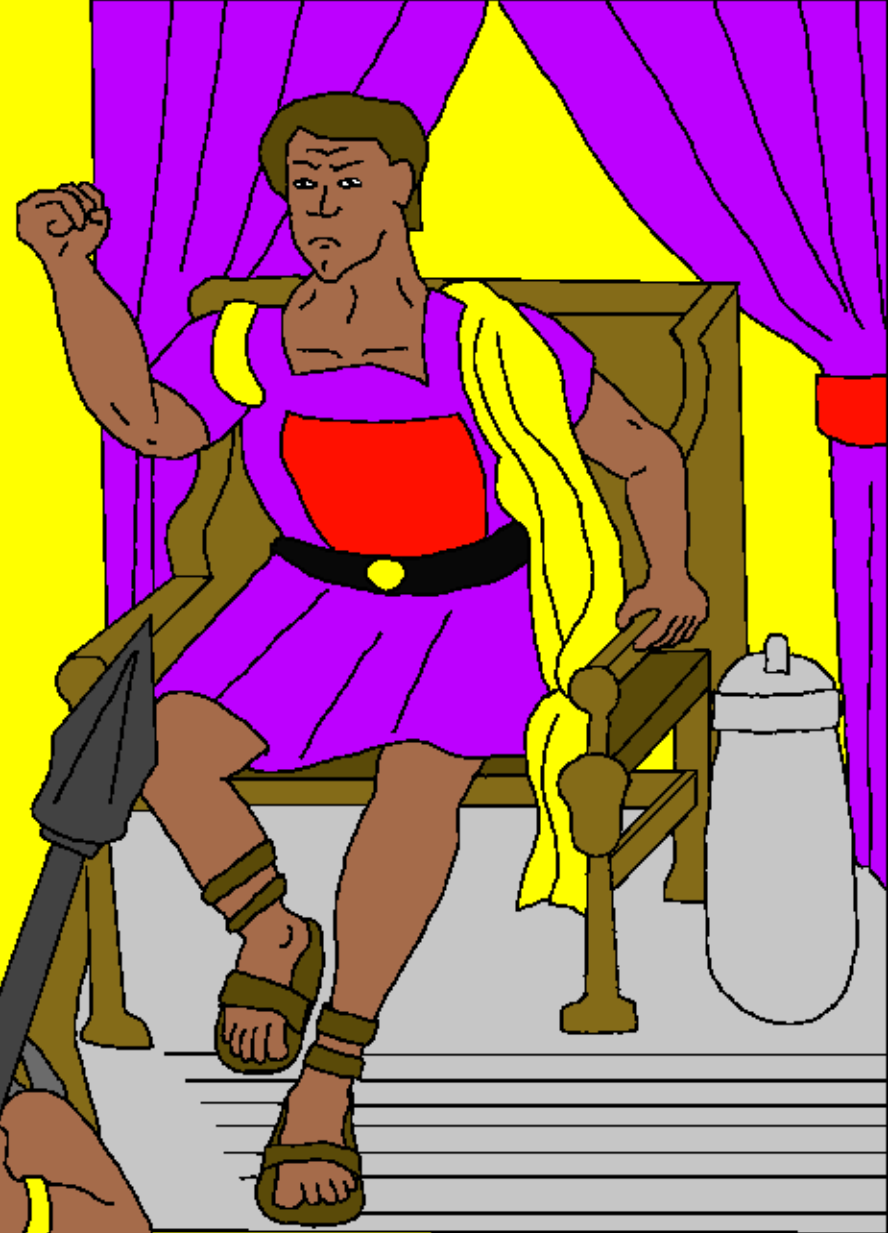
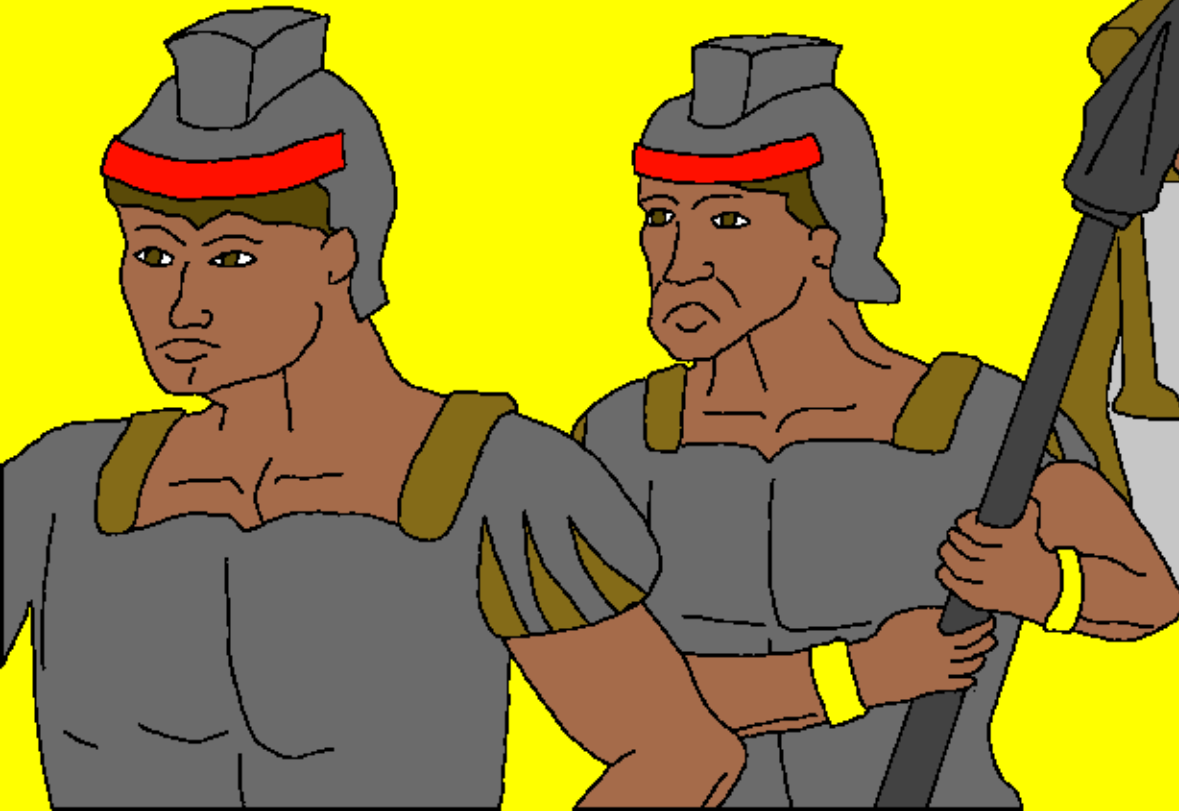
Ahtebia kégá Érótime ehweh
íre sehgira mó ahtáqpéq
pokue taqnobagunsabe
Érótiga áyátó púana anotah
abíáhnsánúwe.



Anotah abíáhnsánéna
Pétáriéma suwahpeqkakáq
wahtote kehiná
suwahpeqkakáq mó ke eqmaq
suanaútaq sensabé, Moke
náhtate karíq máígáú subiq
súáhro aritowe.



Ahtebia kégá wehyoq ehwéh
teawú tanahráq Érótiga
iwíáhéna, Mi anímé amahnága
peh náh neh aníne éna moke
náhtate kariq máigáú subiq
súáhro aritowe.



Sósépareh karíronání Ísípi
marakórápéq míówana Éróti
pukúwana íópeqté ánínká
Sósépa áónáh atowe.

Áónáh atena wensabé,

Irigue mi anínseq
wenanoreq meriqme
iteruwahrah
Ísara kené

marakórapeq
seuwekúno.



Mi aní subiq suanehe
íwíáhuro ke aiq
pukuro puah meriqme
kouwekúno úwe.



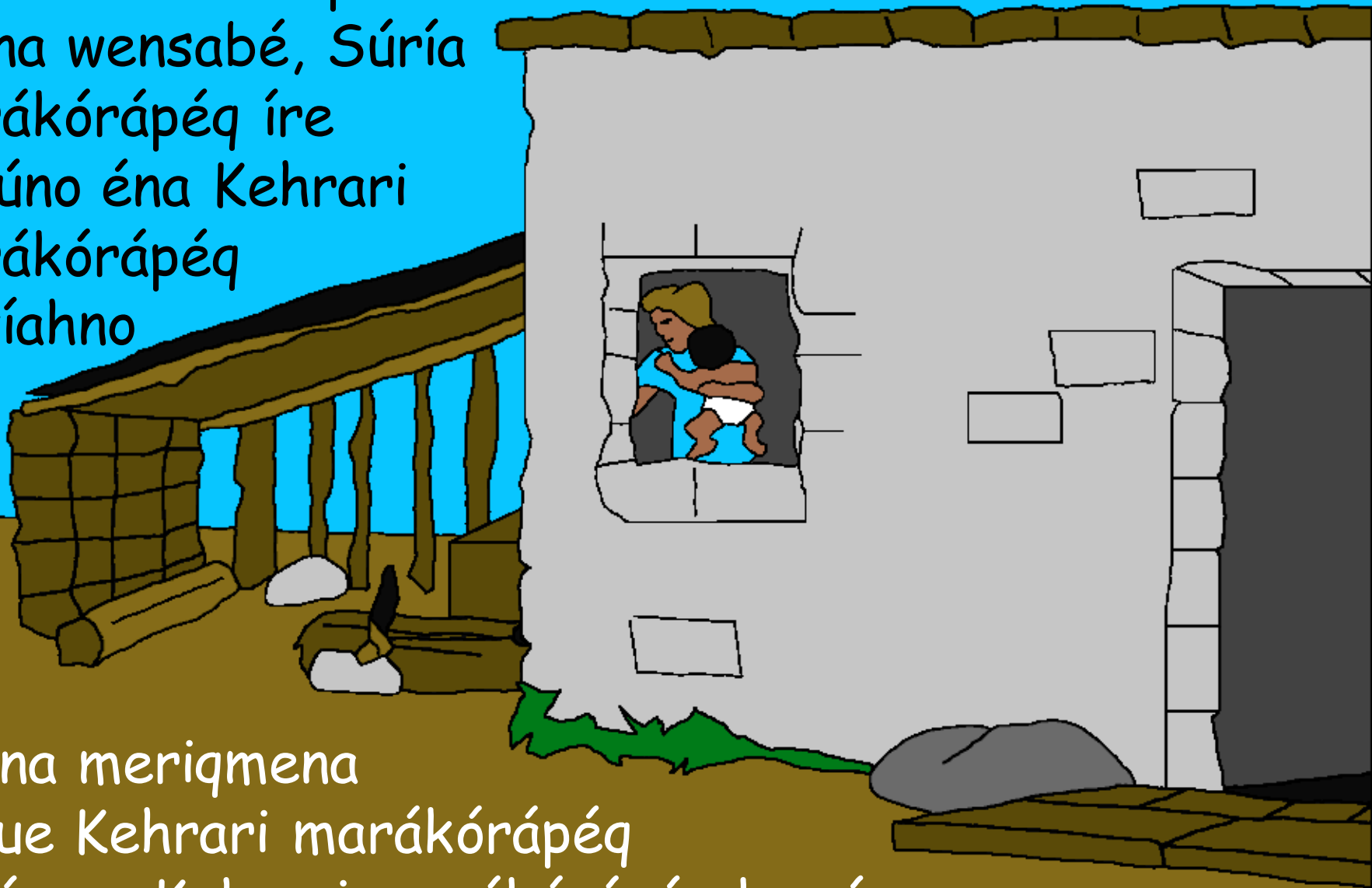
Érótime ahninkáwá
wenáwíq Ákéráúsae.
Wega wenabone
arambehri Súría
marákórápéq
Ísara



keráq wahnah
arámbéhrí awaq miowana
Sósépaga minayabe irena mi
marákórápéq pokéyabe áhreúwe.



Manikánka Sósépa áónáh
atena wensabé, Súría
marákórápég íre
pokúno éna Kehrari
marákórápég
kowíahno



úwana meriqmena
pokue Kehrari marákórápég
kowíowe. Kehrari marákórápég kowéna
Néhsara suwahpeq pokéna mitaq kaegaeúwe.



Minayabe Manikánka
wene ehweh iraru ke
iwíáh aritowara
Sísansabé sehiranue
mahraréra,



We Néhsara suwahpeqte áníne
ataneherawoe éra sehiranuwe.



Manikánka mah kehiná kéhínánsábé
anotah arútábóíri puana webataq
wenahni eqmarowe. Wenahninsábé
aiq pútare atáh ké íre toráh agia
peh oga mérapeq awaq
mianehtawoe.



Aroma 3:23 Ite moke mah kehiná kéhínánká
ahbabárurauna puag Manikánka kaweqtaq mía
míainserah ite kaweqtaq íre mía míaorahúne.

Aroma 6:23 Ahbabáqka saiqnariéhncá aneq apéq
wehuke siro? Ahbabáqka saiqnariéh ké
pukoneherawoe. Itene Wahnah Sísa
Karáhénsabe aiq pútare atona kewé Manikánka
wáh kaweraitena oganúq itena, Sísa req ahriahri
mía míaoro aitéhre.

Íbaru Ke 9:27 Wehukení mónkakáq mónkakárue
íre pukia peh morá tánáhráq pukinawire. Mina
inserah Sísa moq peh morá tánáhráq pukúwe.
Wehuke pukirataq anehe Manikánka ehweh
aritena sainsuankéhe.



Épésá 2:8,9 Itega Sísa Karáhénsabe aiq pútare
atárónsabé Manikánka ite anotahtaq
arutaboiraitena ite meirena kaweraitáráire. Íre
iteitega mirauronka kaweraitáráire. Írakaumo.
Manikánka wáh kaweraitáráire.

Íre iteitega arambehriuronka kaweraitáráire.
Minayabe iteíwíq íre pankerahráhowe. Írakaumo.
Itega mirauronsabé íre iwíáh íwíáhorahowe.

Aroma 10:9,10 Íwáhnoréq mahraue teiune. Sísa
néne Wahnah mire íwéhrate iraréq wega
pukútaq Manikánka iriwe oganúq atonsabe
irupipeq iwíáhirataq wega meirena
kaweraitankéhe.



Manikánka irupipeq aiq pútare atáh ké insahwé
aitena íwéhrate, Sísa néne Wahnah mire irare
ke kaweraitéhre.

Sóni 3:16,17 Manikánka mah kehiná kéhínánsábé
anotah arútábóíri puana webataq wenahni
eqmarowe. Wenahninsábé aiq pútare atáh ké íre
toráh agia peh oga mérapeq awaq mianehrawoe.
Wenahninká mah kehiná kéhíná ehweh
aritankeheéna eqmaroo? Írakaumo. Mah kehiná
kéhíná kaweraritankeheéna eqmarowe.



1 Sóni 5:11-13 Manikánka teí éhwéhmé oga
mérapeq awaq miageheéna wega oganúq ítéhre.
Wenahninká miraúnsabe oganúq ítéhre.
Manikáne ahninkáwáreq mía míai anímé oga
mérapeq awaq míéhre. Manikáne ahninkáwáreq
íre mía míai anímé oga mérapeq awaq miehro?
Írakaumo. Oga mérapeq íre awaq míéhre.
Manikáne ahninkáwánsábé aiq pútare atáh kéó,
itega oga mérapeq aiq awaq míone éq
ahtebageheéna sehiranue teiúge.



Mátíyu 1-2; Árúka 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter; Sarah S.

Awa Bible (awb) © 2002, Wycliffe Bible Translators,
Inc. All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/AWBTBL/MAT/1>

©2024 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

